

Evangeliumi Hírnök

GOSPEL \ MESSENGER

Hungarian Baptist Convention of North America

Since 1908

Az Észak-Amerikai Magyar Baptista Szövetség lapja

"AZ EVANGÉLIUM ISTENNEK HATALMA" (Róma 1:16)

KÖNYÖRGÉS A SZENTLÉLEKHEZ

Angelus Silesius verse

Szentlélek! Fő jó! Szent neved
Borítsa lángba szívemet!
Tüzednek édes lángja fennen
Lobogjon vígan én felettem.
Ébresszen bennem szent kegyed
Szerelmes, élő, nagy hitet!

Világíts át, Te, drága Fény,
Nehogy sötétben haljak én.
Te szent árnyékod hűvösítsen,
Hogy idegen tűz ne hevítsen.
Szívemnek kertje élni fog,
Ha hull rá égi harmatod.

Fő Vigasz, várom jöttödöt,
Csókold életre lelkemet.
Ajándékaid, mint a tenger,
S Nélküled koldus csak az ember.
Itt van szívemnek kelyhe, Te
Pünkösöd borával töltsd tele!

Add, ha parancsod megjelen,
Katonaként én megtegyem.
Te jó tanácsod hadd vezessen,
Különböztessen jól, helyesen.
Szent értelmeket ha adod:
Felismerem akaratom.

Arany folyam vagy, Bölcsesség,
Szerelmed csókja bennem ég,
És így a szívem tudja, érez:
Milyen jó vagy Te és mily édes.
Szemem mindig csak Rád tapad::
Igazság Lelke csak Te vagy!

Megígérted, jó Jézusom:
E vendéget én megkapom.
A szívem várja vágyva, halkan,
Őt várja ez az üres barlang.
Boldog lesz, majd ha áldva jó:
Örökre nálam marad Ő!

Fordította: Szénási Sándor

A Szentlélek ígérete

Dr. Pintér Zoltán



Amikor az Úr Jézus érezte, hogy megváltói útjának vége felé közeledik és az Atyához való menetel nem messze van, többször beszélt tanítványainak a közelgő nagy eseményekről: kereszthaláláról, az utolsó időkről, hogy előkészítse őket az elválás komoly pillanataira. Tudta, hogy semmi sem fáj övének jobban, mint a tőle való elszakadás. Megokolja azért elmenetelét és azzal vigasztalja őket, hogy elküldi nekik az Atya ígértét a Szentlelket, aki eszükbe juttatja az elfelejtett messiási beszédek és alkalmassá teszi őket a szent szolgálatra.

De figyeljük meg, a tanítványok úgy látszik nem tudták eléggé értékelni a Szentlélek ígértének nagy voltát, mert amíg a Mester arról beszélt, addig őket Izrael földi országa érdekelte. Így vagyunk mi is nagyon sokszor. A jó Isten ígéreteinek szépsége helyett elmúló anyagi dolgokban gyönyörködünk. Pedig az Úr Jézus ígértének és egyéb isteni ígéreteknek a beteljesedése és az abban való részesülés sorsdöntő esemény. A hívó ember is csak akkor lesz alkalmas a nagy tanúzásra, ha beteljesül rajta a nagy ígért. Talán azért van annyi csetlő-botló keresztyén, vagy amint Pál apostol mondja: "sok erőtelen, beteg és aluszak sokan," mert nem teljesült be rajtuk Krisztus ígérete.

A tanítványok egy akarattal, imádásos lélekkel várták az ígért beteljesedését és nem hiába, mert megtörtént a pünkösdi csoda (ApCsel 2,1-13).

Krisztus ígérete beteljesedett. A tanítványok nem hiába vártak, meg-

kapták amiben bíztak. Nincs igazuk azoknak, akik kicsúfolják a Krisztus ígéreteiben bízókat. A világ szeme látára beteljesült ígért a záloga a többi ígért beteljesülésének is. Akik hisznek, meglátják az Isten dicsőségét.

Az ígért beteljesedését "sebesen zúgó szélnek zendülése" jelezte. Krisztus ígéretei, jövődölései nyilvánosan, mindenki által észrevehető formában **teljesednek be.** De amint a pünkösdi szél zúgásának okát sem ismerték mások, csak a tanítványok, így minden más ígért beteljesedését is természetes eseménynek tartják -, a hívők azonban tudják, hogy nem pusztán események ezek, hanem jövődölések teljesednek. Nem véletlen a zúgó szél sem, mert amint a szélnek megvan a hatása a fizikai életben, úgy a Szentlélek is elvégzi a maga hatását ott, ahol lakozást vesz.

Tüzes nyelvek jelentek meg előttük. Az Úr Jézus a búcsúzáskor azt ígért tanítványainak, hogy tanúi lesznek. A nyelv jelképezte a beszédet, a bizonyítást. A kettős nyelv azt mutatta, hogy nem csak az ember beszél, hanem a Szentlélek együtt tesz velük bizonyítást.

folytatás a 3. oldalon

A TARTALOMBÓL

English Section - page 8-9.

Program of the 94th Convention

Pünkösdi írások

Az ébredés hírnökei

A 94-ik Közgyűlés tárgyszövege

Spurgeon: Puritán Káté (12)

A fejszés ember

Kárpátaljai üdvözlés



(USPS # 716-300)

POSTMASTER:

Send address Changes to:

Evangeliumi Hírnök, Subscription Manager
12409 Devoe St. SOUTHGATE, MI 48195Periodical Postage Paid at
Melbourne, FL and Additional OfficesPublished monthly by
the Hungarian Baptist Convention
of North America, Inc.

Editor / Szerkesztő:

REV. DR. A. GÉZA HERJECZKI
1370 Michigan Blvd., Lincoln Park, MI 48146
Tel.: (313)382-3735 herjeczki@juno.comKéziratot, cikket, megjegyzéseiket
a szerkesztő címére kérjük.A szerkesztő bizottság tagjai:
Kulcsár Sándor és Szabó IstvánOur address on the internet:
<http://www.evangeliumihirnok.net>
E-mail address: evhirnok7@msn.com**SUBSCRIPTION / ELŐFIZETÉS**
\$20.00 annuallySend subscription and change of address to
Előfizetést, címváltozást erre a címre kérjük:BÉLA FÜR, Subscription Manager
12409 Devoe St. Southgate, MI 48195
Tel.: (734)284-7107 billfur@megsinet.net
*****SZÖVETSÉGI VEZETŐK
CÍMTÁRA****Elnök / President:**REV. SÁNDOR KULCSÁR
225 East 80th Street, New York, NY 10021
Tel.: (212)288-0258 Fax: (212)517-8348**Alelnök / Vicepresident:**REV. DR. A. GÉZA HERJECZKI
1370 Michigan Blvd. Lincoln Park MI 48146
Tel.: (313)382-3735**Főtitkár / General Secretary:**ISTVÁN SZABÓ
3827 N. Oak Park Ave., Chicago, IL 60634
Tel.: (773)545-0898**Pénztáros / Treasurer:**LOUIS DRESCHER
2636 East 124th St., Cleveland, OH 44120
Tel.: (216)231-0038**Misszió Bizottság elnöke:**ENDRE DÉNES
225 East 80th Street, New York, NY 10021
Tel.: (212)639-1768 EEDenes@aol.com**Pénzügyi Bizottság elnöke:**ERNEST J. KISH
1173 Scypher St. N.E. Palm Bay, FL 32905
Tel.: (321)723-7727**Bethesda Otthon:**2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (321)723-3288
***International Minute Press, Southgate, MI
15315 Dix-Toledo, SOUTHGATE, MI 48195**A SZERKESZTŐ ROVATA****ÚJRA TALÁLKOZUNK!**

Szövetségünk gyülekezetei, illetve testvérisége számára a nyári időszak a találkozások lehetőségét hordozza mindig. Tavaly a nagyváradi találkozóra utazott, aki csak meglehet. Az idén a rámai tábori konferencia (június 30 - július 2) után hamarosan következik az alhambrai közgyűlés. A kettő között majdnem akkora a távolság, mintha Európába repülnénk. Ennek ellenére Novák testvérnél már több mint 90-en jelentkeztek. Imádkozzunk a találkozó áldásaiért! Oltalomért az utazások során, békességért a tárgyalások idején és bőséges áldásért az istentiszteleteken.

Magyarországon és Erdélyben már a tavasz végén sor került az évi közgyűlésekre. Bizonyára számukra is lényeges döntéseket hoz egy-egy ilyen alkalom.

A Békehirnőkből értesültünk arról, hogy a magyarországi baptisták lapjának új szerkesztője van (föltételezem, hogy ezt a tervet a közgyűlésük megerősítette): Háló Gyula, dunaharaszti lelkipásztor. Szeretettel köszöntjük őt, áldást kívánva munkájára. (Őt megelőzőleg kevesebb, mint egy évig ifj. Kulcsár Tibor, budafoki lelkipásztor volt a lap szerkesztője.)

Kulcsár Sándor tv., szövetségünk elnöke június első felét az óhazában tölti, gyülekezeteket látogat, valamint részt vesz a Magyarok Világszövetsége vezetőségének általa összehívott ülésén. Imádkozunk útjáért, szolgálatáért.

Még egy rövid megjegyzés: lapunk internetes változata több változáson ment át - a tavalyi közgyűlés javaslatait figyelembe véve. Új címünk: www.evangeliumihirnok.net (Szerk)

KÖZGYŰLÉS / CONVENTION**MEGHÍVÓ / INVITATION**

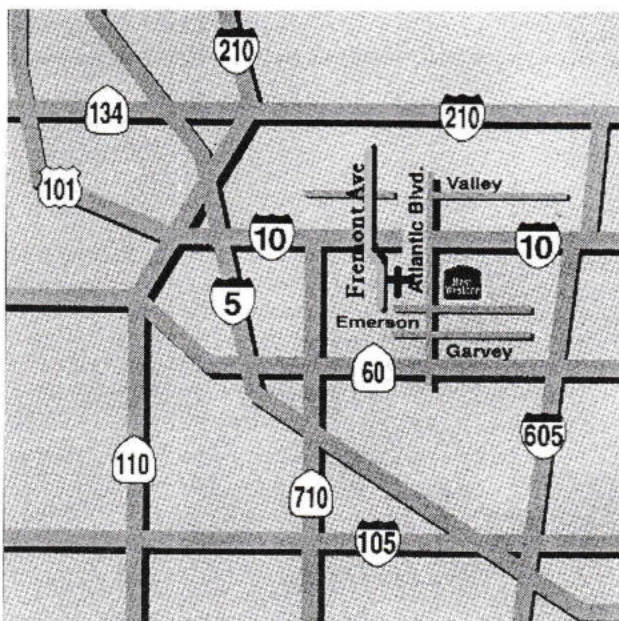
Szeretettel meghívjuk az Észak-Amerikai Magyar Baptista Szövetség 94. közgyűlésére, melyet Alhambra-ban tartunk július 13-14-15-én. A közgyűlés programját a 7. oldalon találhatjuk.

We cordially invite you to the 94th Annual Meeting of the Hungarian Baptist Convention of North America. Place: American Hungarian Baptist Church, Alhambra, California. Time: July 13-15. See detailed program, address and map to the church in this issue. (pages 2, 8).

Sándor Kulcsár, President

AMERIKAI MAGYAR BAPTISTA GYŰLEKEZET

2212-18 S Fremont Ave, Alhambra, CA (626)289-7746

**Directions to the church from****1. Los Angeles International Airport (LAX):**

Fwy 105, East
Fwy 710, North
Fwy 10, East
Take Fremont Ave
Exit

(One block south of
Fwy 10, corner of Montezuma & Fremont, on the left side)

2. Ontario Int. Airport:

Archibald Ave, North
Fwy 10, West
Take Fremont Ave
Exit (see above)

Visit our Web site at www.evangeliumihirnok.net
MABAVIT II. 101+ fénykép az interneten: <http://baptista.hu/evhirnok>

A SZENTLÉLEK ...

folytatás az első oldalról

A Szentlélekkel megtelt lélek - csodálatos élet. Az emberek csodálkoztak a tanítványok bátorságán, nyelvtudásán. Mindezeket a Lélek adta nekik. De ez alkalommal is az történt, ami minden nevezetes esemény után történni szokott. Az összegyűlt tömeg véleménye megoszlott. Voltak akik hittek, egyesek egy kézlegyintéssel elintézték az egészet, mások pedig hangoskodó göggel csúfolták a bizonyágtévőket. Ekkor állt elő Péter és mondta el hitvédő és evangélizáló pünkösdi prédikációját.

Ez a beszéd a csodát átélő tanítványhoz méltó, **bátor beszéd** volt. Nem hiába mondta az Úr, hogy *"vesztek erőt."* Most nem futnak el, nem hallgatnak, szembenéznek a felbőszült, gúnyolódó tömeggel, mint Krisztus legyőzhetetlen tanúi. Nem számolnak az eshetőségekkel, nem hallgatnak el az igazságból semmit, nem alkalmazkodnak a sunyító, leselkedő farizeusokhoz.

Bibliai beszéd volt. Nagy hibát, súlyos vétséget követ el Isten és hallgatói ellen az, aki Krisztus nevében áll elő és nem az ígét, hanem valami mást hirdet. A szöszék nem állhat sem tudományos társaságok, sem politikai csoportok, vagy egyesületek szolgálatában. A szöszéken csak tiszta evangélium hangozhat; aki nem azt mondja az lépjen le onnan!

Péter beszéde **hitből fakadó beszéd** volt. Péter hallgatói valamennyien érezték, hogy amit mond, azt hiszi is. A hitnek óriási jelentősége van az emberi élet minden területén, kiváltképpen a Krisztusról szóló bizonyágtétel során. Csak a hitből származó beszédnek van hitébresztő hatása. Egy lelkesz panaszkodott:

- Nem tudom mi az oka, hogy oly régóta prédikálok már ebben a közösségben és senki sem tért meg. Ezután jött a községünkbe egy igénytelen cipész és szavára egyre-másra tértek meg az emberek.

Ahol az egyéni és gyülekezeti életet áthatja a hit és lakozást vesz az ígért Szellem, ott nem marad el az eredmény, mert míg az eszközöket alkalmassá teszi a szolgálatra, addig a hallgatóságot elkészíti az ige befogadására.

Dr. Pintér Zoltán tv. a Bethánia Magyar Baptista Gyülekezet lelképásztora, Cleveland, Ohio-ban.

ÉBREDÉS

AZ ÉBREDÉS HIRNÖKEI

Az *Evangéliumi Hírnök* és az *Üdvüzenet* ébredési cikkekkkel indult el az új évezred küszöbén, a *Békehírnök* és a *Szeretet* szintén közölt ilyen cikkeket. Bizonyára a Szentlélek indította mind a szerkesztő, mind a cikkíró testvéreket, hogy a magyar nemzet megmentése érdekében is felismerjük, hogy egy ébredésre van szükségünk. Örülünk, hogy lapjaink a tengeren innen és túl az ébredés hírnökei lettek. Dicsőség érte Istennek!

Bárcsak valóban előhírnökei lehetnénk egy újabb ébredésnek, és bárcsak még többen bekapcsolódjanak az imádkozók nagy táborába, akik naponta ébredésért imádkoznak.

A Szentírásban olyan próféciaik vannak, amely szerint az utolsó napokban kiönti még Isten az Ő Lelkét, mielőtt eljönne az Úrnak nagy és rettenetes napja.

Egy ilyen tartalmú érdekes cikket olvashatunk *W. C. Moore* igefejtegetéseiből.

Kiss László, az Üdvüzenet szerkesztője

Az utolsó idők ébredését várjuk "Meghallgatásra talált a te könyörgéssed." (Luk 1:13)

Amikor a mai keresztyénség alácsúlyodását látva bánkódunk, tekintsünk vissza az első ébredés előzményeire. Figyeljük meg, hogy amikor Izrael lelki vakságában keresztre feszítette Jézust, mint Isten Fiát, mielőtt Isten elvetette volna népét *"egy bizonyos időre"* küldött egy hatalmas ébredést Jeruzsálembe. A pünkösdi ünnepére összegyűjtötte Izrael szétszórt maradékát még a diaszpórából is, és kiöntve Szentlelkét egy olyan hatalmas ébredést indított el, ami az egész világra kihatott.

A pogányok maradéka

A pogányokból lett keresztyénség ma már csak egy kihűlt, formális vallásosság lett, már rég elveszett első szeretete és buzgótsága, de mielőtt Isten a pogány keresztyénséget elvetné (kivágná) kegyelemből még küld egy nagy ébredést, így lejön még egyszer a felüdülés ideje *"az Úrnak színeitől."* Az alvó szüzek felébrednek és az okos szüzek olajjal a lámpásaikban égő

lámpákkal a kezükben várják mennyei vőlegényüket.

Bemerítő János a maradék nép prófétája

Izrael hanyatlása idején Isten elküldte bemerítő Jánost, hogy legyen Jézus útkészítője, előfutára (Mal 3,1; És 40, 3). A gyülekezet (egyház) egy test és sok tagja van. Isten emberek és ember csoportok által munkálkodik. Nem valami különleges prófétát fog küldeni, hogy utat készítsen Jézus második eljövetele népe, hanem csak a maradék népből támaszt valakit, vagy valakit, akit az erőnek lelkével előállnak és ébresztőt, riadót fújnak a nagy alvó tábornak (Jóel 2,1). Akkor felébred Isten népe és elkészül a vőlegény fogadására, olajjal a lámpásaikban és égő lámpákkal a kezükben jönnek ki és várják a vőlegényt.

Tekintsük át Bemerítő János történetét és a vele kapcsolatos próféciaikat. Jövetelét előre meghirdették (Mát 3, 3), de imádságra történt annak beteljesedése. Az imameghallgatás jeleként született Bemerítő János. Az angyal azt mondta: Zakariásnak: *"Meghallgatásra talált a te könyörgéssed, és a te feleséged szül neked fiát és nevezd az ő nevét Jánosnak"* (Lk 1,13). Az Úr - bár az ígért Jóel könyvében volt megírva -, az ébredést csak imádságra küldi el (Lk 18,1-8; Jóel 2,18-29). Ezzel kapcsolatban ilyen ígéket olvashatunk: *"Még arra nézve is kérni hagyom magamat, hogy ezt cselekedjem velők"* (Ez 36, 37). Jézus pedig így bátorít: *"Kérjétek és adatik nektek!"* (Mát 7,7).

"Istennek semmi sem lehetetlen" (Lk 1,37).

János akkor született, amikor emberileg teljesen lehetetlen volt, hisz Zakariás és Erzsébet már megöregedtek (Lk.1,5-7). Az utolsó napokban is ilyen lehetetlennek tűnik, hogy ébredés legyen és hogy élet fakadjon a lelki pusztaságban és kietlenségben (Ez 40: 3; 43:19; 44:3). De ezekben a napokban is igaz, hogy: *"Istennek semmi sem lehetetlen."* (Lk 1:3). Sokan nem tudják elhinni az ébredésre szóló ígéreket épp úgy, mint Zakariás, aki kételkedett (Lk 1,18). Ők is, mint Zakariás megnevelnek és nem tudják elmondani Isten kijelentését. Némán hallgatnak mindaddig, amíg a kijelentés beteljesedik, akkor majd a nyelvük feloldódik és ők is hirdetik Isten üzenetét. ☞

Szeretettel várjuk a RÁMAI BIBLIAI KONFERENCIÁRA !

Június 30 - július 2. Részletes meghívó az előző számban!

Az ébredés hírnökei

folytatás az előző oldalról

Az ígéretek szószerinti beteljesedését várjuk

A lelki pusztaság és kietlenség már egyik jele a prófécia beteljesedésének, de a végleges pusztaság és kietlenség csak közvetlen az ébredés előtt lesz nyilvánvaló. Figyeljük meg jól az ígéretek szavait: "Igen, a pusztában utat szerzek és a kietlenben folyóvizet" (És 43:19). "Vizet öntök a szomjazóra és folyóvizet a szárazra: kiöntöm lelkemet a te magodra." (És 44,3).

Bemerítő Jánosról így szólt a prófécia: "Öelötte jár az Illés lelkével és erejével." (Lk 1,17). Úgy készít Isten egy népet, hogy majd erővel előálljon és lépjen az aratás nagy mezejére. Jánosról azt olvassuk: "Nagy lesz ő az Úr előtt" az utolsó idők ébredéséről pedig ezt olvassuk: "Nagy és hatalmas nép, amilyen nem volt öröktől fogva." (Jóel 2, 2/b). Jánosról mondja az írás, hogy "már anyja méhétől fogva megtelik Szentlélekkel." Az utolsó idők nagy ébredésekor is beteljesednek Szentlélekkel szolgálatuk kezdetétől fogva. Erzsébet elrejtőzött János születése előtt egy időre. Istennek vannak elrejtett útjai és eszközei ma is, akik majd csak Isten parancsára állanak elő, hogy egy népet előkészítsenek Jézus második eljövetele.

W. C. Moore

Wesley, Whitefield és a moráviai Anabaptisták

A moráviai anabaptista közösségből az ébredés tüze is kipattant. Olyan imádkozó közösség volt itt, amilyen - *Sammy Tippit* szerint - még nem volt az apostoli kortól napjainkig. Ebből a tüzes lelkű imádkozók közösségből vette az éberdés tüzét *John Wesley* és *George Whitefield*, akik által majd egy olyan ébredés indult el, amely végig söpört Anglia és Amerika gyarmat országain.

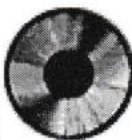
Amerikában és Angliában 1738-ban kezdte el evangélizációs hadjárait *George Whitefield*. Körtútjai során nagy lelki ébredés indult el Észak Amerikában. Ez az ébredési mozgalom 1770-ig a lakosság 80 százalékát érintette.

Ugyan ebben az időben *John Wesley* és *Charles Wesley* által nagy ébredés indult el Angliában. Igéhirdetésükkel milliókat érintettek.

(*The Commission 1999. december*)

CD AJÁNLATUNK:

Az Újpesti Baptista Gyülekezet (Budapest) ének- és zenekara, valamint *Beharka Pál* orgonaművész testvér közreműködésével egy CD-t adott ki húsvétkor. Ezt a felvételt ajánljuk olvasóinknak az *Új Lant*-ban megjelent ismertetés néhány részletével.

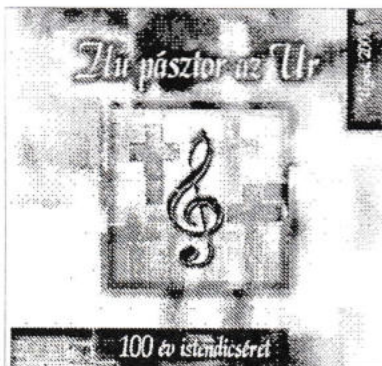


"Hű pásztor az Úr"

Jubileumi hangfelvétel az Újpesti Baptista Gyülekezet önállósulása 100. évfordulójának évében

Újpest 1880-1901 között a *Wesse-lényi* utcai gyülekezet körzeti állomása volt. 100 évvel ezelőtt azután önállósult a németajkú kis újpesti közösség, és az önállósulás évétől kezdve intenzív fejlődésnek indult. Növekedett a létszám, vasárnapi iskola és énekkar alakult. ...

Mivel gyülekezetünk életében mindvégig meghatározó szerepet játszott az ének és a zene, ezért most az önállósulás centenáriumának évében egy CD és kazetta megjelentetésével, gyülekezetünk zenei életének bemutatásával emlékezünk az elmúlt 100 esztendő áldásaira.



Az előadott művek közül kiemelkedik a *Kovács István* vezette énekkar és a zenekar előadásában *Schütz: 23. zsoltára*, de megszólal rajta nem egy evangéliumi ének művészi feldolgozása is. A *harangkórus* hangjainak néha lágy, olykor csillogó hangzása sajátos hangulatot áraszt. *Beharka Pál* testvér igényes orgonajátéka közel fél évszázados újpesti zenei munkásságának állít emléket. *J.S.Bach*, *Boelmann* és *Lisznyay* orgonaművei kiváló zenei élményt nyújtanak a CD és kazetta hallgatói számára. *Meláth Andrea* éneke a *Messiasból* nagyban emeli a kiadvány értékét. A húsvéti ünnepekre megjelent kiadványokat szeretettel ajánljuk minden érdeklődő testvérünknek.

Marosi Nagy Lajos

A CD iránt érdeklődők vegyenek kapcsolatot a szerkesztővel (e-mail, telefon, levélcím a 2. oldalon). Személyes postával, vagy ha több példányt tudnánk közösen megrendelni az ára 10 dollár.

Lapozgassuk a Bibliát! Keressetek és találtok!

- * De ha onnan keresed meg az Urat, a te Istenedet, akkor is megtalálsz, hogyha teljes szívedből és teljes lelkedből keresed őt.
- * Az Úr van veletek, ha ti is ő vele lesztek; ha őt kereséseitek, megtaláljátok; de ha őt elhagyándjátok, ő is elhagy titeket.
- * Ó, ha tudnám, hogy megtalálom őt, elmennék szinte az ő székeig.
- * Keressétek az Urat, a míg megtalálható; hívjátok őt segítségül, amíg közel van.
- * És kerestek engem és megtaláltok, mert teljes szívetekből kerestek engem.
- * Ésaiás pedig bátorságosan ezt mondja: Megtaláltak azok, a kik engem nem keresnek; nyilvánvaló lettem azoknak, a kik felőlem nem kérdezősködtek.
- * Elmenvén, szorgalmasan kérdezősködjétek a gyermek felől, mihelyt pedig megtaláljátok, adjátok tudtomra, hogy én is elmenjek és tisztességet tegyek néki.
- * És lőn, hogy harmadnapra megtalálták őt a templomban, a doktorok között ülve, a mint őket hallgatta, és kérdezte őket.
- * És a mikor megtalálák őt, mondanak néki: Mindenki téged keres.
- * Találkozik Filep Nátánaellel, és monda néki: A ki felől írt Mózes a törvényben, és a próféták, megtaláltuk a názareti Jézust, Józsefnek fiát.

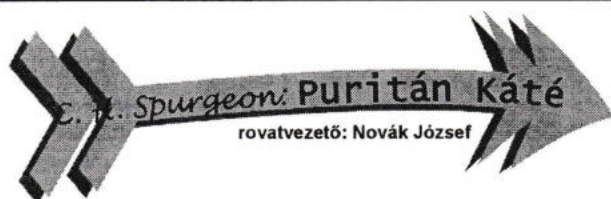
A megfejtéseket augusztus végéig várja a szerkesztő.

Megfejtések - Február Régi és új szív

1. Jer 17:10; 2. Péld 15:11; 3. 1Móz 6:5; 4. Jer 17:9; 5. Jób 41:24; 6. És 29:13; 7. Jer 5:23; 8. Jer 4:14; 9. Zsolt 51:12; 10. Ez 36:26.

Jó megfejtést küldtek:

Helen Banas (CA), *Mezei Ilona (LA)*, *Csompó András (OH)*, *Gerstner Károly (NY)*, *Kuti József*, *Jenei Miklós és Podobni Erzsébet (Torontó)*, *Hufnágel Zsolt (Soltvadkert)*, *Jámor Ferenc (Debrecen)*, *Martonné Szlepák Margit (Tahi)*



(12)

Keresztelünk, vagy alámerítünk? Érdekes volt megfigyelni a szóhasználatot tavaly ősszel a Magyar Baptisták II. Világtalálkozóján, Nagyváradon. Szinte minden előadó utalt a találkozó jelégjére (Ef 4:4), és abból az utolsó mondatrésze is: „...egy a keresztség”. Helyesen tették, akik úgy döntöttek, hogy a protestáns Biblia szövegéhez hűek maradnak az idézésnél, még baptista hittestvéreik nagy tömege előtt is? Én úgy gondolom, hogy helyesen döntöttek. *Ezzel az Ige iránti tiszteletünket fejezték ki.* Hálásak vagyunk Istennek azért, hogy megáldotta magyar népünket is kiváló, hívő tudósokkal, akik nyelvünkre fordították a Szentírást. Természetes, hogy az ő hitvallásukat tükröző szóhasználatot találunk Bibliánk lapjain is. Az a fontos, hogy mi tudjuk, mit jelentenek szavaik. Véleményem szerint, azok is helyesen döntöttek, akik a Biblia szövegétől eltérve, emlékeztettek minket arra, hogy baptisták vagyunk. *Ezzel identitástudatunkat erősítették.* Mivel az EH az amerikai magyar baptisták lapja, és mivel Spurgeon, a Puritán Káté szerzője hitelődünk, én hitvallásunkat tükrözve idézem a kiváló protestáns fordítást. Végső soron, akár „keresztelünk”, akár „bemerítünk”, az a fontos, hogy az a „megkereszteltnek”, illetve „alámerítettnek” az Ige iránti engedelmességét tükröző hitvallása legyen megtéréséről és az Úr Jézus Krisztusba vetett hitéről. Hogy ez csak egyféleképpen lehetséges? Hát – többek között – mi ezért vagyunk baptisták.

76. kérdés: Ki merítkezzen be?

ApCsel. 2:38 „Péter így válaszolt: „Térjete meg, és merítkezzenek be valamennyien Jézus Krisztus nevében, bűneitek bocsánatára, és megkapjátok a Szentlélek ajándékát.”

Mt. 3:6 „És amikor megvallották bűneiket, alámerítette őket a Jordán folyóban.”

Márk 16:16 „Aki hisz, és bemerítkezik, üdvözülni, aki pedig nem hisz, elkárhozik.”

ApCsel 8:12 „De amikor hittek Fülöpnek, aki az Isten országáról és a Jézus Krisztus nevééről szóló evangéliumot hirdette, bemerítkeztek; férfiak és nők egyaránt.”

8:36-39 „Amint tovább haladtak az úton, valami vízhez értek, és így szólt az udvari főember: 'Íme, itt a víz! Mi akadályozza annak, hogy bemerítkezzem?' Ezt mondta neki Fülöp: 'Ha teljes szívedből hiszel, akkor lehet.' Ő pedig így válaszolt: 'Hiszem, hogy Jézus Krisztus az Isten Fia.' Megparancsolta, hogy álljon meg a hintó, és leszálltak a vízbe mind a ketten, Fülöp és az udvari főember, és alámerítette őt. Amikor kijöttek a vízből, az Úr Lelke elragadta Fülöpöt...”

10:47-48 „Vajon megtagadhatja-e a vizet valaki ezektől, akik ugyanúgy megkapták a Szentlelket, mint mi? (-kérdezte Péter). És úgy rendelkezett, hogy merítkezzenek be a Jézus Krisztus nevében.”

Válasz: Csak azok merítkezzenek be, akik vallást tettek megtérésükről, és az Úr Jézus Krisztusba vetett hitükről.

77. kérdés: Részesülhet-e újszülött, akinek a szülei megtért hívők hitvalló bemerítésben?

2Móz 23:13 „Tartsátok meg mindazt, amit mondtam nektek!”

Péld 30:5-6 „Istennek minden szava színigaz, pajzsa ő a hozzá menekülőknek. Ne tégy hozzá szavaihoz semmit, mert megcáfol, és hazugságban maradsz.”

Válasz: Mivel a Szentírásban erre parancs nincs, és példát sem találunk ilyenre, csecsemők ne merítessenek be, még ha a szülei megtért hívők is.

78. kérdés: Mi a bemerítés módja?

Ján 3:23 „János is végzett bemerítést Ainonban, Szálím közelében, mert ott sok víz volt, és az emberek odamentek és bemerítkeztek.”

Mát 28:19-20 „Menjete el tehát, tegyetek tanítvánnyá minden népet, bemerítve őket az Atyának, a Fiúnak és a Szentléleknek nevében, tanítva őket, hogy megtartsák mindazt, amit én parancsoltam nektek; és íme, én veletek vagyok minden napon a világ végezetéig.”

Ján 4:1-2 „Amikor pedig megtudta Jézus, hogy a farizeusok meghallották, hogy ő több tanítványt szerez és merít be, mint János – bár nem Jézus végezte az alámerítést, hanem a tanítványai -, elhagyta Júdeát...”

Válasz: A bemerítés helyes módja az, amikor az egész testet víz alá merítik az Atyának, a Fiúnak és a Szentlélek Istennek nevében, ahogyan ezt Krisztus ránk hagyta és az apostolok gyakorolták, és nem a különböző tradíciók szerinti meghintés, leöntés, vagy egyes testrészek bemerítése.

79. kérdés: Mi a kötelessége annak, aki hitvalló bemerítésben részesült?

ApCsel 2:47 „Dicsérték az Istent, és kedvelte őket az egész nép. Az Úr pedig napról napra növelte a gyülekezetet az üdvözülőkkel.”

ApCsel 9:26 „Amikor Saul megérkezett Jeruzsálembe csatlakozni próbált a tanítványokhoz...”

1Pét 2:5 „Ti magatok is, mint élő kövek épüljete fel lelki házzá, szent papsággá, hogy lelki áldozatokat ajánljatok fel, amelyek kedvesek Istennek Jézus Krisztus által.

Luk 1:6 „Igazak voltak mindketten az Isten előtt, és feddhetetlenül éltek az Úr minden parancsolata és rendelkezése szerint.”

Válasz: Aki hitvalló bemerítésben részesül elkötelezi magát arra, hogy Jézus Krisztusnak egy helyi gyülekezetéhez csatlakozva az Úr parancsa és rendelkezése szerint él.

KOLOZSVÁR

Baptista Teológiai Szemle bemutatja és ajánlja a lap szerkesztője

Örömmel ragadom meg az alkalmat, hogy a *Baptista Teológiai Szemlét* amerikai testvéreinknek bemutassam és ajánljam.

A Baptista Teológiai Szemle a *kolozsvári Magyar Baptista Teológia Fakultás* gondozásában jelenik meg. Már rég szűkösségét éreztük egy olyan folyóiratnak, amely a magyar baptista teológiai hagyományt ápolja azáltal, hogy tudományos cikkeket és tanulmányokat jelentessen meg. A cikkek szerzői elsősorban erdélyi lelkipásztorok és teológiai tanárok, de igyekszünk más baptista szerzőket is bevonni a publikálási munkába.

A Szemle célja a jellegzetesen baptista teológiai írások közlése, elsősorban mai magyar íróktól, és a gyülekezeti lelkipásztorok teológiai informálása és nevelése. Lapunk által szeretnénk az olvasók elé tárni a teológia jelenlegi állását kiértékelve a filozófia és teológiai rendszereket és azoknak hatását gyülekezeti életünkre. A kiértékelést a nevelés szándékával akarjuk megtenni, rámutatva, hogy evangéliumi szempontból a különféle teológiai irányokat vagy jelenségeket, hogyan kell értelmeznünk és fogadnunk. Reméljük, hogy lapunk segítséget jelent majd a gyakorló lelkipásztoroknak, gyülekezeti munkásoknak és a teológia valamint az eszméiről való érdeklődő testvéreknek.

A lap tartalmát igyekszünk színessé tenni. Tartalmaz a lap teológiai írások mellett (baptista) egyháztörténeti, kegyességi és gyakorlati teológiai (misszió, gyülekezeti dinamika, stb.) írásokat. Jelenleg két sorozat található a lapban. Az egyik jelentős baptista hitvallásokat mutat be és szövegét közli magyar nyelven, a másik olyan eddig meg nem jelent írásokat tartalmaz, amelyeket külföldi vagy román szerzők írtak a romániai (erdélyi) baptisták életéről a kommunista korszakban.

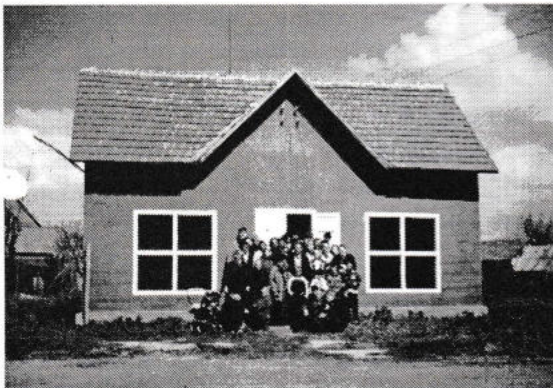
Kiemelt helyet szeretnénk biztosítani a *Baptista Teológiai Szemlében* a baptista identitásunkkal kapcsolatos munkáknak, úgy történeti, dogmatikai, mint kegyességi szempontból. Ezen munkák nagy fontossággal bírnak, hisz az elmúlt évtizedekben többféle teológiai hatás ért bennünket. Ezen hatások között egymásnak ellentmondó irányzatok is vannak, melyek feszültséget eredményeznek közösségeinkben. Fel kell ismernünk, hogy a Biblia alapján maradvány, mi az amit elfogadhatunk és mi az amit határozottan vissza kell utasítanunk. Ehhez a munkához kíván lapunk szerényen hozzájárulni és segítséget nyújtani.

Amerika testvéreink a Baptista Teológiai Szemléhez *iff. Kui Barnabás* testvérén keresztül juthatnak hozzá. Emailcím: barnabaskui@baptistmail.com illetve a New York-i gyülekezet címén.

Kovács József felelős szerkesztő

KÁRPÁTALJA

Lapunk novemberi számában rövid riportot közöltünk *Szikszai Kálmánnal*, a kárpátaljai gyülekezetek körzeti lelkipásztorával. Szikszai testvér többek között említést tett a *Rafajnaújfalui* gyülekezetéről is, amelynek még nincsen imaháza. Egy testvér az Úr indításából segítséget küldött nekik, azzal az imádsággal a szívében, hogy indítsa



A Rafajnaújfalui gyülekezet az összejövetelekre bérelt helyiség előtt, melyet szeretnének megvásárolni.

még másokat is a gyülekezetek Ura, hogy ez a kis gyülekezet megvehesse azt a bérelt helyiséget, amelyben összejöveteleiket tartják egy idő óta.

Az itt látható fényképet Szikszai testvér kérésére küldte. Az épület nagyon egyszerű, de ők alkalmasnak találják. Testvéreink hiszik, hogy gondoskodni fog róluk az Úr ezen a téren is. Mi is hiszünk.

A gyülekezet 6 bemelegítővel növekedett az elmúlt hónapban. Imádkozzunk értük, segítsük őket. (Szerk)

BALATONFÖLDVÁR

Meghívó a Balatonföldvári Bethesda üdülőbe

A Bethesda missziós ház már harmadik éve működik a mai kor elvárásainak megfelelő szinten. A befejezett -teljesített- új üdülő 1998.07.25.-én ünnepélyes megnyitó keretében megkezdte rendeltetés szerű működését. Az épület három szintes, pázsitos udvarral és zárt parkolóval van körülvéve. A földszinten van az étterem, a konyha és a gazdasági helyiségek. Az étterem szolgál jelenleg az Istentiszteleti alkalmak, konferenciák megtartására, társalgónak, TV, videó, musik center, stb áll a vendégek használatára. Az emeleten vannak a lakosztá-

lyok, minden lakosztály előszobával, fürdő, valamint 3-8 ágyas szobával rendelkezik. Az üdülő Balatonföldvár központjában frekvenciált helyen, főúttól, vasúttól, Balaton-parttól 50-200 m-re található. Fűtési szezonban legalább 20 fő és minimum 2 éjszaka részvételével fogadunk vendégeket. Főszézen a júliusi és augusztusi hónapok, az év többi hónapja elő-, utószezonnak számít és az árfejtés is ennek megfelelően alakul. Hely és időpont egyeztetés telefonon (36)84-341-081 vagy (36)20-324-8644 illetve e-mailen: bethesda@dpg.hu történik.

Ezen tájékoztatóval szeretném testvéreim figyelmébe ajánlani a Magyarországi Baptista Egyház BETHESDA üdülőjét, és hívni, hogy élvezzék vendégszeretetünket. Hiszem, hogy az "óhazába" látogatva minél többen felkeresnek minket, és az itt szerzett tapasztalat maradó élmény marad minden kedves vendégünk szívében.

Bálint Kálmánné,
az üdülő ügyvezetője

Postacím: Bethesda üdülő
8623 Balatonföldvár
Spúr István u. 21.

Fűr Imre 1917 - 2001

Fűr Imre testvér Wadsworth, Ohio-ban született, 1917. július 18-án. Szülei 1924-ben vissza költöztek Romániába, Értarsára. Ott nevelkedett, hívó szülők gyermekeként. Szerette a Bibliáját, abból merített mindig új erőt. A Lélek által eldöntötte szívében, hogy engedve a hívásnak, lelkipásztori szolgálatba áll. 1960 elején el is ment Bukarestbe, a Teológiára.

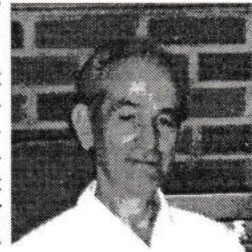
Miután azt elvégezte, hazakerült, az *Érmihályfalvai* körzetbe, mivel ott éppen prédikátor hiány volt. A körzet meghívását elfogadva végezte lelkipásztori szolgálatát a következő községekben: *Érmihályfalva, Nagykaroly, Kémer, Semlyén, Gálospetri és Értarsa*. Hűségesen végezte szolgálatát 1984-ig, nyugdíjba vonulásáig. Azután is elfogadta az alkalmi meghívásokat, és amíg ereje megengedte, örömmel hirdette az Igét.

1993-ban meglátogatta *Detroitban és Clevelandban* élő rokonait. A fénykép ekkor készült róla, Detroitban. Eljött velünk a *Rámai* táborba is és részt vett a 93-as táborzáró konferencián. Szeretettel emlékezünk rá, itt végzett szolgálataira is.

Ákik az elmúlt nyáron a nagyváradi találkozóra hazalátogattak közülünk, még találkoztak vele.

Április 24-én váratlanul, beteg felesége mellől hazaszólította az Úr. Temegetése nagy részvét mellett *Biharon* volt, április 26-án.

id. Fűr Béla



AZ ÉSZAK-AMERIKAI MAGYAR BAPTISTA SZÖVETSÉG

94. KÖZGYŰLÉSE — 2001. július 13 - július 15.

A közgyűlés helye: Az alhambrai Amerikai Magyar Baptista Gyülekezet

2212-18 S. Fremont Ave, Alhambra, California - telefon (626)289-7746

A szövetség tisztségviselői: Kulcsár Sándor, elnök; Dr. Herjeczki A. Géza, alelnök;

Szabó István, főtitkár; Drescher Lajos, pénztáros

Jelige: "ÖRÜLJETEK AZ ÚRBAN MINDENKOR!" (Fil 4:4)

TÁRGYREND

CSÜTÖRTÖK — JÚLIUS 12.

7:00-8:30 Istentisztelet

Igét hirdet: Cseri Kálmán (Budapest)

9:00-10:00 Végrehajtó Bizottság-ülése

PÉNTEK — JÚLIUS 13.

9:00-10:00 A Misszió Bizottság ülése

A Pénzügyi Bizottság ülése

10:00-10:30 Áhítat - Dr. Oláh Sándor (Alhambra)

A megáldott élet örömei (Préd 9:7-10)

10:30-10:50 A közgyűlés megnyitása

Kulcsár Sándor, elnök

10:50-11:00 A tárgypont ismertetése és elfogadása

Herjeczki Géza, alelnök

11:00-11:15 Szünet

11:15-11:35 Elnöki jelentés — Kulcsár Sándor

11:35-11:55 Titkári jelentés — Szabó István

12:00-1:00 Ebéd

2:00-2:20 A Misszió és Irodalmi Bizottság jelentése

elnök: Dénes Endre

2:20-2:40 A Pénzügyi Bizottság jelentése

Kish Ernő, elnök; Drescher Lajos, pénztáros

2:40-3:00 Evangéliumi Hírnök

Dr. Herjeczki Géza szerkesztő

3:00-3:10 Baráti Kör - Fűr Béla, lapkezelő

3:10-3:30 Szünet

3:30-5:30 Női konferencia - Oláh Lajosné, elnök

Férfi konferencia - Vadász János, elnök

Ifjúsági konferencia - Dan László, elnök

6:00-6:40 Vacsora

7:00 Istentisztelet a Nőszövetség rendezésében

Igét hirdet: Cseri Kálmánné (Budapest)

Szolgálatok

Az istentisztelet után megalakul a Jelölő Bizottság

SZOMBAT — JÚLIUS 14.

8:45-9:00 A Jelölő Bizottság ülése

9:00-9:30 Áhítat - Nemes László (Ausztrália)

Öröm Istenben (Zsolt 16:11)

9:30-10:00 Emlék istentisztelet

Igét hirdet: Kish Ernő

10:00-10:15 Szünet

10:15-11:00 A Jelölő Bizottság jelentése,

Választás

A tisztségviselők beiktatása

Kulcsár Sándor

11:00-11:15 Befejezetlen ügyek

11:15-11:30 Határozatok - Szabó István

11:30-12:00 Igehirdetés (angolul) —

Dr. Molnár Károly (National City, CA)

Öröm Isten Országában (Róm 14:17)

12:00 A 94. Közgyűlés berekesztése

Kulcsár Sándor

12:10-1:00 Ebéd

Délután: kirándulás / szabadidő

5:30-6:30 vacsora

7:00 Istentisztelet - igét hirdet: Cseri Kálmán

VASÁRNAP — JÚLIUS 15.

9:00-9:30 Áhítat - Dan László (Toronto)

Jézussal örülve (Ján 15:11)

9:45 Istentisztelet

Igét hirdet: Cseri Kálmán

Úrvacsora

Igét hirdet: Kulcsár Sándor

Örüljete az Úrban mindenkor! (Fil 4:4)

12:00-1:00 Ebéd

3:00 Istentisztelet - Igét hirdet: Cseri Kálmán

Az istentisztelet után Lelkipásztor Szövetségi ülés

HUNGARIAN BAPTIST CONVENTION OF NORTH AMERICA

94th ANNUAL CONVENTION — JULY 13 - JULY 15, 2001

Location: The American Hungarian Baptist Church, Alhambra, CA

2212-18 S. Fremont Ave, Alhambra, California - Phone: (626)289-7746

Officers of the Convention: Rev. Sándor Kulcsár, President; Dr. A. Géza Herjeczki, Vice President;
Mr. István Szabó, General Secretary; Mr. Louis Drescher, Treasurer

Theme: *Rejoice in the Lord always! (Phil 4:4)*

PROGRAM

THURSDAY — JULY 12.

- 7:00-8:30 **Worship Service**
Message: Rev. Kálmán Cseri (Budapest)
- 9:00-10:00 **Executive Committee Meeting**

FRIDAY — JULY 13.

- 9:00-10:00 **Missions Committee Meeting**
Finance Committee Meeting
- 10:00-10:30 **Devotion:** Rev. Dr. Sándor Oláh (Alhambra)
Enjoying life as God's gift (Eccl 9:7-10)
- 10:30-10:50 **Opening of the Convention**
Rev. Sándor Kulcsár, President
- 10:50-11:00 **Accepting the Convention's program**
Rev. A. Géza Herjeczki, Vice President
- 11:00-11:15 **Break**
- 11:15-11:35 **Report of the President**
Rev. Sándor Kulcsár
- 11:35-11:55 **Report of the General Secretary**
Mr. István Szabó
- 12:00-1:00 **Lunch**
- 2:00-2:20 **Report of the Missions & Literary Committee** - Mr. Endre Dénes, Chairman
- 2:20-2:40 **Report of the Finance Committee**
Mr. Ernest Kish, Chairman and
Mr. Louis Drescher, Treasurer
- 2:40-3:00 **Gospel Messenger**, report of the editor
Dr. A. Géza Herjeczki
- 3:00-3:10 **Circle of Friends**
Élér Béla, Subscription Manger
- 3:10-3:30 **Break**
- 3:30-5:30 **Women's Convention**
Mrs. Gabriella Oláh, President
- Men's Convention**
Rev. John V. Hunter, President
- Youth Convention**
Rev. László Dan, President
- 6:00-6:40 **Dinner**
- 7:00 **Worship Service**
Organized by the *Women's Convention*
Guest Speakers: Mrs. Kálmán Cseri

SATURDAY — JULY 14.

- 8:45-9:00 **Nominating Committee Meeting**
- 9:00-9:30 **Devotion**
Rev. László Nemes (Australia)
Joy in His presence (Psalm 16:11)
- 9:30-10:00 **Memorial Service** - Mr. Ernest Kish
- 10:00-10:15 **Break**
- 10:15-11:00 **Report of the Nominating Committee Election**
Induction of Officers
Rev. Sándor Kulcsár
- 11:00-10:15 **Unfinished Business**
- 11:15-11:30 **Resolutions** - Mr. István Szabó
- 11:30-12:00 **Sermon**
Rev. Dr. Charles Molnar (National City, CA)
Joy in the Kingdom of God (Romans 14:17)
- 12:00 **Closing of the 94th Convention**
Rev. Sándor Kulcsár
- 12:10-1:00 **Lunch**

FREE TIME

- 5:30-6:30 **Dinner**
- 7:00 **Worship Service**
Message: Rev. Kálmán Cseri

SUNDAY — JULY 15.

- 9:00-9:30 **Devotion**
Rev. László Dan
The joy of living with Jesus (John 15:11)
- 9:45 **Worship Service**
Message: Rev. Kálmán Cseri
Lord Supper
Message: Rev. Sándor Kulcsár
Rejoice in the Lord always! (Phil 4:4)
- 12:00-1:00 **Lunch**
- 3:00 **Worship Service**
Message: Rev. Kálmán Cseri

Following the service: formation of the **Nominating Committee**

Following the service: **Ministers' Association**

Christ's Invitation To Us

Matthew 11:28-30

"Come unto me, all who labor and are heavy laden, and I will give you rest. Take my yoke upon you, and learn from me; for I am gentle and lowly in heart, and you will find rest for your souls. For my yoke is easy, and my burden light."

All of us have seen a picture of what some artist depicts as what Christ may have looked like. All of these pictures show the image of a man with sorrowing facial features indicating a caring and compassionate individual. But, we must see Him more so with open arms inviting us to come to Him and find that vital rest of our soul which only He can impart. Now we must understand that Jesus Christ, who invites us, is standing not far away from any of us. He knows all about our problems and weaknesses. He knows those tremendous possibilities that have implanted in us. So in the midst of our disappointments, worries and frustrations, Christ sees us in our weariness and He has the power and will to give us rest.

There are today in many of us the burdens of illness, suffering and heart aches. All of these burdens are particularly heavy when we cannot see our way out. We all, quite naturally want to be free of painful circumstances. We can all identify with the Psalmist when he said, "Oh that I had wings like a dove! For then would I fly away and be at rest. . . I would hasten my escape from the windy storm and tempest" (Ps 55:6-8). But often there seems to be no escape, no way out. Listen to what the Lord Jesus says to us in such an hour. "Come unto me and I will give you rest." He does not say that He will change your difficulties and thus deliver you from your circumstances. He wishes to give you His precious peace that you so desperately need in the midst of your difficulties. He gives rest to your soul in the face of your hardships.

Of course, our individual circumstances influences each of us. In the final analysis, the main factor is not the circumstance, but our attitude toward it. An Arabian proverb says, "The same fire that melts butter, also makes an egg hard." The same difficulties and sufferings can harden a man or enable him. It all depends on how we relate these trying times to our faith in Christ. Remember, "Come unto me," our Lord invites, and "I will give you rest in your difficulties." We can become conquerors over all the difficulties in our lives.

The twentieth century is an era of great change. It is an exciting time to live in. Sometime monotony and boredom seem

to dominate our lives. We are kept more than busy and wish for a respite. Christ says "Come to me, I will give you something very important. I will open your eyes and show you eternal meaning in these busy days. The apostle Paul said: "Whatever you are doing, put your whole heart into it. As if you were doing it for the Lord and not for men." (Col 3:23). To serve God himself - what greater honor could one ever hope to enjoy. That brings genuine meaning and reality to our lives.

So Christ is very near to us. He puts meaning into every moment of every day. He gives forgiveness and can make us conquerors over any of our difficulties. He invites us to come to Him and to take that very important step to receive what He offers. He offers us life in its fullness. He says, "Take my yoke upon you and learn from me; for I am gentle and lowly in Heart, and you will find rest for your souls. For my yoke is easy and my burden is light." This is His invitation to us. Let us accept His call and we surely will find peace and rest.

Ernest J. Kish

ONLY SON

After a few of the usual Sunday evening hymns, the church's pastor slowly stood up, walked over to the pulpit and, before he gave his sermon for the evening, briefly introduced a guest minister who was in the service that evening. In the introduction, the pastor told the congregation that the guest minister was one of his dearest childhood friends and that he wanted him to have a few moments to greet the church and share whatever he felt would be appropriate for the service. With that, an elderly man stepped up to the pulpit and began to speak.

"A father, his son, and a friend of his son were sailing off the Pacific Coast," he began, "when a fast approaching storm blocked any attempt to get back to shore. The waves were so high, that even though the father was an experienced sailor, he could not keep the boat upright and the three were swept into the ocean as the boat capsized."

The old man hesitated for a moment, making eye contact with two teenagers who were, for the first time since the service began, looking somewhat interested in his story.

The aged minister continued with his story, *"Grabbing a rescue line, the father had to make the most excruciating decision of his life: to which boy he would throw the other end of the life line. He only had seconds to make the decision. The father knew that his son was a Christian and he also knew that his son's friend was not. The agony of his decision could not be matched by the torrent of waves. As the father yelled out, 'I love you, son!' he threw out the life line to his son's friend."*

By the time the father had pulled the friend back to the capsized boat, his son had disappeared beneath the raging swells into the black of night. His body was never recovered."

By this time, the two teenagers were sitting up straight in the pew, anxiously waiting for the next words to come out of the old minister's mouth. *"The father," he continued, "knew his son would step into eternity with Jesus and he could not bear the thought of his son's friend stepping into an eternity without Jesus. Therefore, he sacrificed his son to save the son's friend. How great is the love of God that He should do the same for us. Our heavenly Father sacrificed His only begotten Son that we could be saved. I urge you to accept His offer to rescue you and take a hold of the life line. He is throwing out to you in this service."*

With that, the old man turned and sat back down in his chair as silence filled the room. The pastor again walked slowly to the pulpit and delivered a brief sermon with an invitation at the end. However, no one responded to the appeal.

Within minutes after the service ended, the two teenagers were at the old man's side. *"That was a nice story,"* politely started one of the boys, *"but I don't think it was very realistic for a father to give up his only son's life in hopes that the other boy would become a Christian."*

"Well, you've got a point there," the old man replied, glancing down at his worn Bible. A big smile broadened his narrow face, he once again looked up at the boys and said, *"It sure isn't very realistic, is it? But I'm standing here today to tell you that story gives me a glimpse of what it must have been like for God to give up His Son for me. You see... I was that father and your pastor is my son's friend."* (Submitted by Rev. Molnar)

Happy Fathers Day!

It is amazing how we go through different stages in our relationship with dad.

Someone has observed that at age four we say, "My dad can do anything." At age seven we say, "My dad knows a lot." At age 12 we say, "Oh well we can't expect dad to know everything." At age 14 many of us have progressed to exclaim, "My dad is hopelessly out of date and old fashioned." By age 21 we say, "What should I expect? He just doesn't understand." At age 25 we say, "Dad knows a little bit but not too much."

Then, around age 30 we begin to say, "I need to find out what dad thinks." At age 40 we ask, "What would dad have thought?" By age 50 we say, "My dad knew everything." Then, at age 60 we say, "I wish I could talk it over with dad just one more time!"

A FEJSZÉS EMBER

1893-ban bemerítésre készültek Bihar-vármegye Tenkei járásának egyik vegyes nemzetiségű kisközségében, Kisházán. A vízparton ott álltak a szokásos öltözősátrak, körben a nagy tömeg, a hívőkkel együtt sok érdeklődő.

A bemerítkezők között ott volt egy román asszony, aki régóta szeretne volna már fölvenni a hívők kereszttségét. Férje azonban ezt vadul ellenezte, és a durva tettelegességtől sem riadt vissza. Most épp favágáson volt a messzi erdőben társaival. Ezt kihasználva, felesége úgy döntött, hogy bemerítkezik. Egy rosszakaró szomszédasszony azonban nem volt rest, és értesítette a dolgról a férjét:

- Gyere, mert a feleséged, Szaveta elment bemerítkezni!

A férfi társai gúnyolódásától is feltűzelve, bősziúlen rohant a faluba, úgy ahogy volt, hatalmas fejszével a kezében.

Nagy riadalom támadt, amikor be-robbant a vízparti sokadalomba, "áruló" feleségét halálra keresve. Kornya menten észrevette ezt, odaballagott hozzá és csöndesen megszólította a felindult embert:

- Frátje Mandru, de jó, hogy eljöttél... Épp te kellessz nekünk, látom, fejszét is hoztál. Meg kell erősíteni a sátrat. Itt van ez a karó, hegyezd ki, aztán verd be jól a helyére.

Kornya megvárta, amíg a hivatlan segítő elkészült, aztán csak úgy mellékesen megkérte:

- Nem maradnál itt, hogy ügyelj a sátorra, mert a többiek mind elhúzódtak

amoda. De ha nem akarsz maradni, akkor muszáj keresnem valaki mást.

- Na, nem kell, én leszek - felelte tört magyarsággal a férfi és ott maradt.

- Én most megkezdem a beszédet, de a végén majd jövök, mert még kérdezni akarok valamit.

Ámulva és megnyugodva szemlélte a nép a történeteket, aztán egész figyelmüket a prédikációra fordították:

- "A fejsze immár a fák gyökerére vettetett. Azért minden fa, amely rossz gyümölcsöt terem, kivágattatik és tűzre vettetik." (Mt 3:10) Gyümölcsöt, jó gyümölcsöt vár a Gazda, és ha azt megtalálja, a fejszének nincs semmi dolga. Az emberek is fák, gyümölcsaik a tetteik. Szíve mélyén mindenki szeretne jó lenni, de nem képes rá. Próbálkozik egy ideig, aztán föladja. Nem gondol arra, hogy az életével játszik. Mert a Biblia azt mondja, ha nincs jó cselekedet, akkor az ember rossz. Rossz fa, és a rossz fára lesújt a fejsze. Nincs menekvés, jön a tűz, az ítélet... Vagy talán van más út? Hogyne lenne, hisz éppen ezért jött Jézus Krisztus! Ő képes megváltoztatni az embert. Egyedül Ő az, aki a rosszat jóvá teheti, jó emberré mindenkit, aki elfogadja Őt, aki hittel rábízta magát. Az új étellel együtt jár aztán a jó gyümölcs. És akkor örül a Gazda, pihen a fejsze. Isten szívének is jobban esik, ha a fejsze nem ítélet miatt lendül, hanem azért - mint az előbb Frátje Mandru kezében -, hogy a helyére üssön, mondjuk egy sátorkarót!" A prédikáció végén odalépett Kornya a láthatóan megindult fejszés emberhez:

- Mindjárt kezdődik a bemerítés. Itt maradsz, vagy talán hazaviszed a feleséged?

- Maradok, keresztelje meg a többivel őt is.

A vízparton szinte a saját szívdobogásukat is hallották az emberek.

Aznapi éjjel Kornya szállásadója a fejszés ember volt, aztán több alkalommal máskor is.

Kisházán néhány hónap múlva bemerítésre gyülekeztek az emberek. Köztük volt Frátje Mandru is. Ám most nem azért, hogy bárkit is rémítessen, vagy hogy az öltözősátrat erősítse, hanem azért, hogy a bemerítésben is kövesse életét megjavító Jézusát, Krisztusát.

Kirner A. Bertalan,
Kornya Minály baptista uttörő
paraszt apostol krónikája

PÜNKÖSDI IMÁDSÁG

Mily szép is lenne,
Ha az a Harmadik,
Az a dicső,
Aki szélviharával
Megrázta a
Felházat,
Aranyló lánggal,
Tüzes nyelvekkel
Koszorúzta
A felfelé néző,
Sóvárgó szíveket, -

Ma is zúgatna
Hatalmas erővel
Mennyei vihart,
Hogy elsöpörné
Ezt a kavargó
Sötét zúrvavart,
Gyűlölet, ármány
Mint a viasz
Olvadna el,

Szentlélek Isten!
Óhajtván várunk,
Jövel! Jövel!

Hallom imádat,
- a Lélek felel.

Én nem török be
Schová gyorsan
Erélyesen,
Csak akik kérnek,
Csak akik várnak,
Aki engednek nekem,
- ott a megtisztulás
Munkáját
Elvégezem.

A SZÉLRE VÁROK

Feszülten áll az aeolhárfa
az ablakomban, Istenem.
Figyelve vár a szélzúgásra,
mert addig rajt dal nem terem,
míg el nem jössz zúgó szeleddel,
vagy úgy, mint esti fuvalom.
- Addig, felhangolt aeolhárfa,
az örök csendet hallgatom
és sóvárgok a szélzúgásra,
a Szél, a Szel a mindenem!
A Lelked erejére vágyom,
Én Istenem, nagy Mesterem!

Somogyi Gáborné versei

Hungarian Baptist Convention of North America

Donations received for the period of March and April, 2001.

MISSION & LITERATURE

Alhambra Church, Alhambra, CA	290.00
Bethesda Home, Palm Bay, FL	2,000.00
Bethesda Church, Palm Bay, FL	550.00
New York Church, NY	2,000.00
Detroit Church, Lincoln Park, MI	240.00
Miko Ildiko, Detroit, MI	120.00
Dr. R. Haraszti, Jonesboro, GA	200.00

Total \$5,360.00

BARÁTI KÖR

Steve Tagai, Alhambra, CA	100.00
---------------------------------	--------

Baráti Kör \$100.00

Grand Total \$5,460.00

Thank you for your faithful support
Louis Drescher, treasurer

ILLUSZTRÁCIÓK

rovatvezető: Dan László

Még alig múlt el az anyáknapi ünneptés, az apáknapi pedig még előttünk áll, így nagyon aktuális az a történet, melyet Zimányi József: Naomi című kis könyvecskéjében olvastam. Kíváncsi vagyok, hogy minden szülő figyelmesen olvassa el ezeket a sorokat, és engedje, hogy Isten ezek által a gondolatok által tanácsolja a gyermeknevelés területén.

Egyszer Debrecenben sétálgatva - mindig megszoktam állni a hatalmas könyves kirakatok előtt, de nagyon kevés pénzem van arra, hogy új könyveket vegyek, de egyszer - megláttam egy kis könyvecskét, tenyérynél volt. Ez volt a címe: *Miért énekel a fülemüle?*

Na mondom, ilyen számár kérdést? Miért szalad a nyúl? Miért énekel a fülemüle? Miért van hosszú füle a szárnak? Ilyen kérdések. De megveszem, csak 15 forint.

Nagyon jó, hogy megvettem. Aki megírta, az madártani tudós volt, és meglepte, hogy a fülemüle apukák - mert csak a hímek énekelnek -, amikor a kicsik kijönnek a tojásból, éjjel-nappal énekelnek. És ez ennek az okos tudósnak nem hagyott nyugtot. Miért énekel a fülemüle apuka éjjel - nappal? Miért nem elég csak nappal?

Kivett három fiókat a hímek közül. Bevitte a lakásába és táplálta őket. Három hét múlva visszarakta őket. Eljött a kirepülés ideje, majd ivarérettek lettek, és ez a három, amelyiknek hiányzott az apukás három hét, olyan rikácsoló hangot adott, hogy a nőstények elmenekültek tőlük. Ilyen helyzetben nincs házasság, nincs fészék, nincs nemzedék, nincs folytatás. Mert az a kis buta állat, és milyen kicsi feje van, és még belül van egy kicsi agy és az tudja, - nekem hat hetem van, hogy beleénekeljem a szükséges dallamot a fiókák fejébe, hogy legyen folytatás, hogy biztosítsuk a jövőt.

A ti kezetekben legalább 18 évig ott voltak, meg ott vannak a gyerekek. Mit tudatok beleénekelni a szívükbe? Bele tudtatok énekelni az egyetlen dallamot: *"Jézus te égi szép, tündöklő fényű név", "Szeretlek Uram én erősségem!"*

Sok szülő kesereg és mondja: itt hagyott a gyerek, elment, és miket csinált? Hát nem énekelte bele a szülő a dallamot. Az a kicsi madár tanú lesz nagyon sok keresztyén szülő ellen, mert tudja: hat hete van. Szünet nélkül éne-

kel, végkimerülésig. Aztán elengedheti a fiókait. Lesz házasságkötés, lesz új fészék. Jönnek a kis tojások, jön az új nemzedék, van folytatás. De sok szülő ezt nem tudja, 18 év az nem hat hét. 18 év, 16 év, és úgy mennek el, hogy nincsenek felkészítve.

Igen! Szomorú!

Növekszik a TV előtt töltött idő

Az egész világon egyre hosszabb a tévé-készülékek előtt eltöltött időtartama. **Magyarország Európában a növekedési lista élén áll** - derül ki az Eurodata Worldwide nevű cég legújabb adataiból.

Az említett cég 62 országban 1,2 millió televízió nézőt kérdezett meg, majd az adatokat összevetette az 1999-es hasonló felmérés eredményeivel. Az átlagos növekedés ugyan nem nagy - mindössze 7 perc - de a vizsgált országok csaknem felében a nézők naponta 20 perccel többet töltöttek a képernyő előtt, mint két évvel ezelőtt.

A "nézőpercek" növekedésében (napi 26 perc) a Dél-afrikai Köztársaság a világelső, az európai rangsor elején pedig a magyarok állnak (napi 4 óra 9 perc, 17 perces növekedés). További sorrend: Olaszország, Nagy-Britannia, a lengyelek napi 3 óra 42 perccel (8 perces növekedés) a negyedikek. A legtöbb időt (ez nem meglepetés) az amerikaiak töltik a képernyő előtt (4 óra 26 perc), utánuk a mexikóiak következnek (4 óra 23 perc). (MTI)

Szomorú statisztika. Az ilyen mértékű tv-nézés mellett észrevétlenül és törvényszerűen szokik le az ember az olvasásról, a beszélgetésről, a gondolkodásról. Vajon az amerikai magyarok az európai, vagy a világlistát követik? Sajnos így is, úgy is az elsők vagyunk. Ne legyünk! (szerk)



2001. július 1.

NÉPEK BÜNE Ámós 2:4-8; 3:1-2

A hit dolgait személyes kérdésként kezelni csupán súlyos tévedés lenne. Egyéni bűnről, vagy üdvösségről is tanít az Ige, de - különösen is az ószövetségi Szentírás - népek életén szemlélteti a bűn, vagy a hit következményeit. A próféták szolgálata is a tágabb közösség, koruk társadalmi életének a megjobbítását munkálta. Gyakran - emberileg - egyedül álltak elő, szembe népük bűnös életvitelével és hamis vallásosságával.

Ámós is egy ilyen próféta volt. A Bethlehem melletti Tékoából származott. Isten készítette fel a szolgálatra - Ő emelte alacsony sorból királyok elé. Ez a "paraszt-próféta" sem köntörfalazott; kényes hallgatói nyílt beszédén meg is botránkoztak.

1. Júda bűne és büntetése (2:4-5)

Bűnük a szövetség megszegése volt. A választott nép életét Isten Szava, a Törvény szabályozza, de Ámós kortársai elődeik gonosz példáját követték inkább. A tűz Isten ítéletének a szimbóluma. Az ítélet eszköze Asszíria lett 200 évvel e figyelmeztetés után.

2. Izráel bűne és büntetése (2:6-8; 3:1-2)

Mint láttuk, a Törvény megszegésével hűtlenné lettek Istenhez. Ennek az emberi kapcsolatokban is volt következménye. Haszonlesésből még saját fajtájukat is kizsákmányolták, zsidó zsidót rabszolgasorsra ítélt. A gazdagok gazdagabbak, a szegények még szegényebbek lettek.

Elhatalmasodott az erkölcstelenség is. A családi kapcsolatokat fajtalankodás törte fel.

Az igaz istentisztelet helyébe pogány orgiák kerültek. Amikor ezekről a súlyos bűnökről olvasunk, nem kell azt gondolnunk, hogy minden egyes ember ilyen mélyre süllyedt volna. A választott nép elvilágiasodott, és mintegy melegágya lett a gonoszság kirívó példáinak. Hasonló a helyzet ma is.

Az ítélet súlyosságát - a próféta szerint - indokoltá teszik nem csak az elkövetett bűnök, hanem az az isteni segítség is, amit a választott nép kapott és visszautasított.

Miért "közügy" a bűn?

Elkerülheti-e egy nép a megérdemelt büntetést?

Milyen kapcsolatot látsz a niniveiek esete és a mai leckeiben ismertetett körülmények között?

Aranymondás: Ámós 3,2

július 8.

EGY PARASZT-PRÓFÉTA PRÉDIKÁCIÓJA

Ámós 4:4-5; 5:18-24

Ámós nem járt szemináriumba, így mindennek éppen a fordítottját csinálta. A homiletika szabályait nem ismerve, úgy hirdette ki Isten üzenetét, ahogy azt ő vette és értette.

A "Kedves testvéreim!" megszólítás helyett Bászán ünőivel kezdte. A bevezetésben már elmondott mindent, a prédikáció pontjaitól kezdve, - a hallgatóság reakcióját ismerve - egészen Isten majdani ítéletéig.

12/2001
JANKA BIRO
 1176 VER CIRCLE N. E.
 PALM BAY, FL 32905

PERIODICAL
 POSTAGE
 PAID



POSTMASTER:

Send Form 3579 to Gospel Messenger, Subscription Manager,
 12409 DEVOE ST., SOUTHGATE, MI 48195

1. Buzdítás a rosszra (4:4-5)

Tudnunk kell, Ámós hallgatói tisztában voltak azzal, hogy bűnösök, és gonosz életvitelük ellentmond Isten minden elvárásának. Készen voltak egy alapos fejmosásra a prófétától (ma is vannak, akik istentelen rutinjába jól belefér egy vasárnap reggeli dörgedelmes prédikáció meghallgatása), de most felkapták a fejüket. Jól halljuk? Azt mondja, hogy menjünk Béthelbe vétkezni, és dicsekedjünk az áldozatainkkal? Önmagukra ismernek a szavaiban, buzdítását csak helyteleníteni lehet; de akkor kire mondanak ítéletet? Önmagukra.

2. Az Úr napja (5:18-20)

“Jaj azoknak, akik kívánják az Úrnak napját!” Ámós hallgatói között lehettek olyanok, akikben jól megfér egymás mellett bűnös életvitel és kegyes várakozás. Ez utóbbi tiszta életre kell sarkallja a hívőt; önvizsgálatra, megújulásra és szolgálatra. Manapság is divatos az “idők végéről” beszélni. Vigyázzunk, hogy készen várjuk az Erkezőt!

3. Mit nem szeret az Úr? (5:21-24)

- Az ünnepeket, amiket a maga hasznára fordít az ember. A zsidóság nagy ünnepei, vagy a keresztyén vallásos év napjai jelentőségteljes mérföldkövek lehetnek úgy az egyén, mint a hívő életében, ha Isten munkáját, tetszése szerint ünnepeljük azokon.

- A megjátszott áldozatot. “Áldozatot hozni” sokkal többet jelent, mint eleget tenni egy szokásnak, vagy mások elvárásának.

- A zenét, aminek az ereje decibelben nagyobb, mint alázatos tiszteletben és igei tartalomban.

Aranymondás: Ámós 5:24

július 15.

PRÓFÉTA AZ ÉLET ISKOLÁJÁBAN

Hós 1:2-9; 3:1-5

Hóseás története és a rábízott prófétai üzenet kiegészítik egymást. A próféta házassága, a feleség hűtlensége, a hűtlen feleség hanyatttörtétele, majd a vissza-

fogadás két ember viszonylatában mondja el Isten és a választott nép viszontagságos történetét. Saját tragédiájából a próféta közelebről megismeri Isten szeretetét.

A prófeta felesége (1:2-3)

Gómer “előélete” viharos házasságot sejtet, mint a szövetségi kapcsolat is ember és Isten között. Amikor ő szeretetebe fogad minket, mi már be vagyunk programozva a rosszra.

A gyerekek (1:4-9)

A házasság “gyümölcse” a gyermekek. Vajon melyik szülőre hasonlítanak majd; a prófétára, vagy a paráznára? A rossz dominált. Az apa kedveli és szeretettel neveli őket - ha nem is hasonlítanak rá.

A szerető férj (3:1-5)

A rossz nő otthagyja a férjét. Hóseás azonban hű marad hozzá, szereti, utána megy, a rabszolgapiacra megveszi, és újból hazaviszi. Hóseásék viharos házassága “kicsiben” hasonlít a szövetségi kapcsolatra Isten és népe között. A prófeta hite, szeretete, hosszútűrése, a házasságáért folytatott harc mintegy életiskola volt elsősorbanis neki, az Ige hirdetőjének, Isten kegyelméről.

A mai lecke tanulságait két irányból fontos összegyűjteni.

1. Ráismerni magunkra, és a tragédiában is Isten szeretetére.

2. Úgy tekinteni a magunk életét is, mint amiben a “Isten képmásaként” kell helytállnunk.

Aranymondás: Hós 2,19

július 22.

ISTEN SZERETETE

Hós 11:1-9

A múlt héten a hűtlenség viszonylatában láttuk Istent hűségesen szeretőnek. Hóseás története érthetőbbé tette a kapcsolatot Isten és ember között. A mai leckében Isten, Önmaga beszél a szeretetről. Mostmár nem egy jó férjről, hanem a Kegyelmes Mindenhatóról tanulunk.

Nagyon szeret (11:1-4)

A szeretete atyai. Védelmet nyújt, gondoskodó és nevelő hatású. Izráel elhajlásai, hitlensége, tudatlansága és

bűnös feledékenysége (mindez konkrét történelmi példákkal illusztrálva) sem változtattak ezen a szereteten. “Szerteknek köteleivel vontam őket...”

Mindig szeret (11:5-9)

Egy egész nép a fogságban, ellenségtől leigázva, világ szégyeneként másként gondolkozik. Megkérdőjelezi Isten szeretetét. Betegségtől gyötörve, magányosan, kudarcok között leverten mi is kételkedünk. Ezek a helyzetek a “kötél” része a szeretet vonzásának.

Hinnünk kell, amit mond: “Nem haraggal jövök én”. A mi rabságaink, megalázottságunk oka nem Isten szeretetének a hiánya. Ő mindig szeret, mert Ő a szeretet.

Nagyon szeret; mindig szeret. Ezt ő mondja.

És mi Őt? Erre nekünk kell válaszolni!

Aranymondás: Hós 11,4

július 29.

PRÓFÉCIA PRÓFÉTÁKHOZ, PRÓFÉTÁKRÓL

Mik 3:5-12

“Vizet prédikál, és bort iszik” - mondjuk a lelkipásztorunkról (csak nem mondanánk olyanról, akit sem nem hallgatunk, sem nem ismerünk!). És ez gyakran így is van. Mielőtt ráöntենék haragunk poharát az ilyen prófétára, azért nézzük csak meg, hogy melyikünkben nincs hajlam arra, hogy

1. kedvét keressük a kenyéradónknak (3:5),

2. és hogy a “Sionért” mindent megtegyünk (3:10) - a “cél szentesíti az eszközt” alapján?

Kirívó példái a szolgálattal való visszaélésnek minden korban voltak és lesznek is. Isten megítéli az ilyen szolgálattevőket. Megszégyenítésüket látva Mikeás fogadalmat tesz:

“Én ellenben megteljesedem az Úr lelkének erejével, és ítélettel és hatalommal, hogy hirdessem Jákóbnak az Ő vétkeit, és Izráelnek az ő bűnét” (8.v.).

Mit tegyen a Gyülekezet az Ige hirdetőiért?

1. Imádkozzunk értük, hogy ne emberek, hanem Isten szolgálói tartásuk magukat.

2. Ne próbáljuk “megvenni” őket.

3. Álljunk a szolgálatba mindnyájan, és végezzük azt együtt - az Úr lelkének erejével.

4. Ne felejtsük, hogy gyümölcsöző szolgálatuk, vagy ítéletes engedelmességük mindnyájunk ügye. Érdekeltek vagyunk abban, hogy prófétáink Isten eszközei legyenek.

Aranymondás: Mik 3,4 N.J.